

śrīḥ
śrīmate nigamānta mahādeśikāya namaḥ
śrīmān veṅkaṭanāthāryaḥ kavītārkikakesarī
vedāntācāryavāryō me sannidhattāṃ sadā hr̥di ॥

tirumaṅgaiyāzvār aruḷicceyda

॥ *tivaḷum* ॥

This document has been prepared by*
Sunder Kidāmbi
with the blessings of
śrī raṅgarāmānuja mahādeśikan
His Holiness *śrīmad āṇḍavan* of *śrīraṅgam*

*This was typeset using skt, L^AT_EX, Itrans, and the romancsx font.

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ

॥ tivaḷum ॥

tiruviḍavendai

‡tivaḷum veṇ madi pōl tiru mugattarivai*
śezuṅgaḍal amudinil piranda
avaḷum* nin āgattiruppadum aṟindum*
āgilum āśai viḍālāl*
kuvaḷaiyaṅgaṇṇi kolliyam pāvai*
śollu nin tāl nayandirunda
ivaḷai* un manattāl en ninaindirundāy*
iḍavendai endai pirānē (1)

tulaṃ paḍu muruval tōziyarkkarulāl*
tuṅai mulai śāndu koṇḍaṇiyāl*
kulaṃ paḍu kuvaḷai kkaṅ iṅai ezudāl*
kōla nal malar kuzarkaṇiyāl*
vaḷam paḍu munnīr vaiyam mun aḷanda*
māl ennum māl ina moziyāl*
ilaṃ paḍi ivaḷukken ninaindirundāy*
iḍavendai endai pirānē (2)

śāndamum pūṇum śādana kkuzambum*
taḍa mulaikkaṇiyilum tazalām*
pōnda veṇ tiṅgaḷ kadir śuḍar meliyum*
poru kaḍal pulambilum pulambum*
māndaḷir mēni vaṅṅamum ponnām*
vaḷaigaḷum iṟai nillā* endan
ēndizai ivaḷukken ninaindirundāy*
iḍavendai endai pirānē (3)

Attention: The letters *za* and *ra* denote *ḷ* and *ṛ*, respectively, of Tamil.

ūziyil peridāl nāzigai! ennum*
 oṇ śuḍar tuyinradāl! ennum*
 āziyum pulambum! anṛilum uraṅgā*
 tenṛalum tīyinil koḍidām*
 tōziyō! ennum tuṅai mulai arakkum*
 śollumin enśeygēn ennum*
 ēzai en ponnukken ninaindirundāy*
 iḍavendai endai pirānē (4)

ōdilum un pēr anṛi marrōdāl*
 urugum nin tiruvuru ninaindu*
 kādanmai peridu kaiyara uḍaiyaḷ*
 kayal neḍuṅgaṅ tuyil marandāl*
 pēdaiyēn pēdai piḷḷaimai peridu*
 telliyaḷ vaḷḷi nuṅ maruṅgul*
 ēdalar munnā en ninaindirundāy*
 iḍavendai endai pirānē (5)

tan kuḍikkēdum takkavā ninaiyāl*
 taḍaṅgaḍal nuḍaṅgeyil ilaṅgai*
 van kuḍi maḍaṅga vāl amar tolaitta*
 vārttai kēṭṭinburum mayaṅgum*
 min koḍi maruṅgul śuruṅga mēl neruṅgi*
 men mulai pon payandirunda*
 en koḍi ivaḷukken ninaindirundāy*
 iḍavendai endai pirānē (6)

uḷam kanindirukkum unnaiyē pidarṛum*
 unakkanri enakkanbonṛilalāl*
 vaḷaṅgani ppozil śūz māḷiruṅjōlai*
 māyanē! enṛu vāyveruvum*
 kaḷaṅgani muruval kārigai peridu*
 kavala iyōḍavalam śērndirunda*

ilaṅgani ivalukken ninaindirundāy*
iḍavendai endai pirānē (7)

‡alam kezu taḍakkai āyan vāy āmbarku*
aziyumāl en uḷlam! ennum*
pulam kezu poru nīr ppuṭkuzi pāḍum*
pōdumō nīr malaikkennum*
kulam kezu kolli kōmaḷa valli*
kkoḍi iḍai neḍu mazai kkaṇṇi*
ilaṅgezil tōlikken ninaindirundāy*
iḍavendai endai pirānē (8)

pon kulām payalai pūttana men tōḷ*
poru kayal kaṇ tuyil marandāl*
anbināl unmēl ādaram peridu* iv
vaṅṅinukkurra nōy ariyēn*
min kulā maruṅgul śuruṅga mēl neruṅgi*
vīṅgiya vana mulaiyāḷukku*
engolām kuṛippil en ninaindirundāy*
iḍavendai endai pirānē (9)

‡annamum mīnum āmaiyum ariyum
āya* em māyanē! aruḷāy*
ennum in toṇḍarkkin aruḷ puriyum*
iḍavendai endai pirānai*
mannu mā māḍa maṅgaiyar talaivan*
mānavēl kaliyan vāy oligal*
panniya panuval pāḍuvār* nālum
pazavinai parraruppārē (10)

॥ tirumaṅgaiyāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam ॥